

KOMUNA E GJAKOVËS

## OBAVEŠTENJE O UGOVORU

Rad

Snabdevanje

Usluge

Po članu 41 Zakona br. 04/L-042 o javnim nabavkama Republike Kosova, izmenjen i dopunjen Zakonom br. 04/L-237, Zakonom br. 05/L-068 i Zakonom br. 05/L-092

Datum pripreme obaveštenja: **24.11.2020**

Nabavka br.	632-20-7438-5-2-1
Interni br.	632-20-117-521

Ovo obaveštenje je pripremljeno na JEZICIMA:

Albanski

Srpski

Engleski

### DEO I: UGOVORNI AUTORITET

#### I.1 IME, ADRESA I UGOVORNOG AUTORITETA (UA)

Zvaničan naziv: <b>KOMUNA E GJAKOVËS</b>		
Adresa UA: <b>Rr "Nënë Tereza"</b>		
Grad: <b>GJAKOVË</b>	Poštanski broj: <b>50000</b>	Zemlja: <b>Kosovo</b>
Lice za kontakt: <b>Faton Gutaj</b>		Telefon: <b>038-200-44041</b>
Email: <b>faton.gutaj@rks-gov.net</b>		Fax:
Internet adresa: <i>(po potrebi)</i> :		

Ugovor obuhvata zajedničku nabavku

Da

Ne

Ugovor se dodeljuje od strane Centralne agencije za nabavke

Da

Ne

**Ukoliko da**, specifikuj identitet svih Ugovornih Autoriteta koji imaju pravo da naručuju pod uslovima ugovora ili referiši se na Aneks

## DEO II: PREDMET UGOVORA

### II.1 OPIS

<b>II.1.1 Naslov ugovora koji je dodelio ugovorni autoritet:</b> <b>Izgradnja parking mesta u gradu</b>		
<b>II.1.2 Vrsta ugovora i lokacija radova, mesto isporuke ili izvršavanja</b> <i>(odabrati samo jednu kategoriju –radovi, snabdevanje ili usluge –koja najviše odgovara posebnom predmetu vašeg ugovora)</i>		
<input checked="" type="checkbox"/> <b>Rad</b>	<input type="checkbox"/> <b>Snabdevanje</b>	<input type="checkbox"/> <b>Usluge</b>
<input checked="" type="checkbox"/> Izvršenje <input type="checkbox"/> Plan i izvršenje <input type="checkbox"/> Ostvarivanje, bilo kojim sredstvima, posla, odgovarajući na uslove	<input type="checkbox"/> Kupovina <input type="checkbox"/> Finansijski zakup (lizing) <input type="checkbox"/> Zakup <input type="checkbox"/> Kupovina na kredit <input type="checkbox"/> Njihovo kombiniranje	
Glavna tačka ili lokacija radova, mesto isporuke ili izvršavanja usluge <b>U opštini Đakovica</b>		
<b>II.1.3 Obaveštenje obuhvata</b>		
<input type="checkbox"/> Sastavljanje jednog javnog okvirnog ugovora		
<b>II.1.4 Informacije o javnom okvirnom ugovoru (po potrebi)</b>		
Javni okvirni ugovor sa jednim ekonomskim operaterom		<input type="checkbox"/>
Javni okvirni ugovor sa nekoliko ekonomskih operatera		<input type="checkbox"/>
Izvršenje ugovora:		
Poziv/Poruka		<input type="checkbox"/>
Pomoćni ugovor/Mini-konkurencija		<input type="checkbox"/>
<b>Trajanje javnog okvirnog ugovora:</b> u mesecima:		
<b>II.1.5) Kratak opis predmeta ugovora</b> <b>Izgradnja parking mesta u gradu</b>		
<b>II.1.6) Klasifikacija po zajedničkom rečniku nabavki (ZRN):</b> <b>45000000-7</b>		
<b>II.1.7) Varijante su prihvaćene:</b> Da <input type="checkbox"/> Ne <input checked="" type="checkbox"/>		
<b>II.1.8) Podela na grupe:</b> Da <input type="checkbox"/> Ne <input checked="" type="checkbox"/>		
<b>II.1.10) Predviđena vrednost ugovora:</b> <b>152.657,69</b>		

## II.2) KOLIČINA ILI POLJE UGOVORA

**Količina ili opšto polje:** *(uključujući sve grupe i opcije, po potrebi)*

**Ova aktivnost ima za cilj izgradnju parking mesta u dvogodišnjem Gradu gde za više pogledajte paramasu.**

## II.3) TRAJANJE UGOVORA ILI VREMENSKI ROK ZA ZAVRŠETAK

Trajanje u mesecima **24** ili u danima (od dodele ugovora)

*ili*

Početak

Završetak

## DEO III: PRAVNE, EKONOMSKE, FINANSIJSKE I TEHNIČKE INFORMACIJE

### III.1) USLOVI KOJI SE ODOSE NA UGOVOR

**III.1.1) Traži se garancija izvršavanja**

Da

Ne

Ako je odgovor da, iznos garancije izvršavanja

EUR ili **10% od vrednosti ugovora u periodu od 25 meseci** % od vrednosti ugovora.

**III.1.2) Dobiti zakonski oblik od grupisanih ekonomskih operatera kojima ugovor treba da se dodeli (po potrebi):**

**III.1.3 Ostali određeni uslovi čiji je predmet izvršenje ugovora:**

Da

Ne

*Ako da, opiši posebne uslove*

### III.2) USLOVI ZA UČEŠĆE

**III.2.1) Uslovi podobnosti**

**Ekonomski operater mora ispuniti uslove o adekvatnosti zakona br. 04 L-042 za Javne nabavke Republike Kosovo, tj izmijenjen i dopunjen Zakonom br. 04 L-237, zakon br. 05 L-068 i br. 05 L-092, art 65**

Traže se dokumentovani dokazi:

**Izjavu pod zakletvom potpisana od strane ponuđača koristeći obrazac u Aneksu 2.**

**Potvrda Poreske uprave.**

**Potpisana izjava Poreske uprave osnivanja, da ekonomski operater u pitanju nije zaostao u placanju poreza (ili ugovor) najmanje do poslednjeg kvartala ove godine pre podnošenja tendera (u vrednosti oko pobede EO).**

**Potvrda od strane nadležnog suda.**

**Dokument iz nadležnog suda kojim se dokazuje da ekonomski operater nije pod stečajem ili likvidirati (obavezno original ili overena fotokopija, pobednik ide na EO).**

**Potvrda porez na imovinu.**

**Potvrda od strane Opštine da Ekonomski operater nema nikakvih obaveza poreskih imovine (odnosi se na pobedničkom EO).**

**III.2.2) Profesionalna podobnost**

<p>Registracija kao ekonomskog operatera u profesionalni, poslovni ili u registar firmi u vašoj zemlji osnivanja</p>	<p>Traže se dokumentovani dokazi: Certifikata registracija poslovanja (kopija).</p>
<p>Certifikata Fiskalni broj</p>	<p>Fiskalni Certifikata (kopija).</p>
<p>PDV registraciji izdat od ATK</p>	<p>Certifikata za registraciju za PDV (kopija).</p>
<p>Ekonomski operater mora biti sertifikovan sa ISO 9001 2008 - Sistemi upravljanja kvalitetom ili sa sertifikatom ISO 9001 2015 ISO 9001 2008 i EN CE sertifikati proizvođača opreme (za vertikalne i horizontalne signalne proizvode). Ponuđač mora da obezbedi sertifikat o usaglašenosti prema standardu za semaforu opremu EN 12675 (2000) i EU EN 12352. Ponuđač mora da obezbedi sertifikat za vertikalnu signalnu foliju prema standardu EN 12899-1007 klase RA1</p>	<p>Ekonomski Operater mora dobiti važeću ISOom licencu (kopiju).</p>
<p><b>III.2.3) Ekonomski i finansijski kapaciteti</b></p> <p>Ekonomski operater mora da ima finansijski promet u ukupnoj vrednosti od najmanje 300.000,00 EUR u poslednje 3 (tri) godine u slučaju da konzorcijum mora da ima najmanje 60% vrednosti prometa. U vezi sa gore navedenim tačkama, ugovorni autoritet može verifikovati bilo koji dokument, kao i pregledati tehničke i profesionalne kapacitete svih ekonomskih operatera koji tendere vrše u svrhu verifikacije. Ako je ekonomski operater dostavio lažne podatke, automatski će biti eliminisan iz procene i njegova ponuda će se smatrati neodgovornom ponudom.</p>	<p>Traže se dokumentovani dokazi: Godišnji povraćaji poreza na dobit ili korporacije podneti Poreskoj administraciji Kosova u poslednje 3 (tri) godine (kopije)</p>
<p><b>III.2.4) Tehničke i profesionalne mogućnosti</b></p> <p>Ekonomski operater mora dostaviti dokaze da je uspešno ispunio ugovore slične prirode u poslednje 3 (tri) godine (počev od dana objavljivanja Obaveštenja o ugovoru. Vrednost ne manja od 220.000,00 €, u slučaju konzorcijuma, lider mora imati najmanje 60% ugovora slične prirode.</p>	<p>Traže se dokumentovani dokazi: Spisak ugovora u kojima su navedeni sve zalihe realizovane za 3 (tri) godine e prošlosti, navodeći iznos ugovorenih isporuka, datum prijema ili uverenje o dobrom izvršenju od zalihe - (najmanje jedna referenca ili izveštaj primanja zaliha koje su u skladu sa spisak dostavljen), u slučaju da EO predstavi ugovori-reference sa privatnim EO pa EO treba predstaviti potpisane situacije zajedno sa bankarskom transakcijom, to odgovaraju istom referentnom ugovoru.</p>
<p>Ekonomski operater mora pružiti dokaze da ima najmanje 10 (deset) dovoljnih radnika i</p>	<p>Spisak školskih kvalifikacija i profesionalac vašeg vodećeg osoblja i ostala radna snaga,</p>

imati stručno osoblje za izvršenje projekat a.) diplomirani inženjer ili magistar građevine b.) diplomirani inženjer ili gospodar saobraćaja	biografije, ugovorne diplome rada sa ponuđačem (original, u slučaju zaključenje ugovora o delu mora navesti naslov projekta za koji postoji zaključiti ugovor)
Ekonomski Operater mora dostaviti dokaze da ih ima na raspolaganju ugovor o zakupu ove tehničke opreme za sprovođenje ugovora onakvi kakvi jesu a.) 1 bagera (mašine sa rotirajućom strukturom) ukupne težine preko 10t, b.) 2 kamiona sa kiperskom konstrukcijom ukupne mase preko 10t (kamioni moraju imati potvrdu o registraciji vozila koja ima važeći rok za registraciju) c.) 2 cilindra ili kompresijski valjak ukupne težine najmanje 7t d.) 1 grejder e.) 1 finišer	Spisak raspoloživom tehničkom opremomradnom opremomdokazom o vlasništvu (ili zakupu) sredstava, objekata i tehničke opreme i kapaciteta potrebnih za ispunjavanje zahteva (u skladu sa tehničkom specifikacijom u tenderskom dosijeu). Ekonomski operater mora da dostavi dokaze o jednom od ovih dokumenata, kopiju knjige prometa, carinsku dokumentaciju, račun za kupovinu ili ugovor o zakupu kojim se namerava angažovati za ovaj projekat (kopiju).
Për pikat me siper Autoriteti Kontraktues mund të bëjë verifikimin e çdo dokumenti si dhe inspektimin e kapaciteteve teknike e profesionale të gjithë operatorëve ekonomikë tenderues për qëllime të verifikimit. Nëse operatori ekonomik ka paraqitur të dhëna të rrejshme automatikisht do të eliminohet nga vlerësimi dhe oferta e tij do të konsiderohet si ofertë e papërgjegjshme.	

### III.3) Uslovi specifični za ugovore o uslugama

III.3.1) Izvršenje usluga je rezervisano za određenu profesiju	Da <input type="checkbox"/>	Ne <input type="checkbox"/>
Ako je odgovor da, reference na relevantan zakon, uredbu ili administrativnu odredbu		
III.3.2) Pravna lica treba da daju imena i profesionalne kvalifikacije osoblja odgovornog za vršenje usluga	Da <input type="checkbox"/>	Ne <input type="checkbox"/>

## DEO IV: PPOSTUPAK

### IV.1) VRSTA POSTUPKA

<input checked="" type="checkbox"/>	Otvoreni
<input type="checkbox"/>	Ograničeni
<input type="checkbox"/>	Konkurentni sa pregovorima
<input type="checkbox"/>	Kvotiranje cena
<b>IV.1.2) Ograničenja u broju operatera koji će biti pozvani na tenderisanje (ograničeni ili konkurentni postupak sa pregovorima)</b>  Na bazi primljenih aplikacija, najviše 6 kandidata će biti pozvani da predaju detaljne tednere ovog ugovora. Ako više od 6 kvalifikovanih kandidata ispunjavaju gore navedene kriterijume za izbor, relevantne prednosti i slabosti aplikacija ovih kandidata će se ponovo razmatrati da bi se identifikovali šest najboljih aplikacija za tenderski postupak. Jedini faktori koji će se uzeti u obzir tokom ovog ponovnog razmatranja su:	

**IV.1.3) Smanjivanje broja operatera tokom pregovora** (*konkurentni postupak sa pregovorima*)

Vodi pregovore u sukcesivnim fazama kako bi se smanjio broj pregovaračkih ponuda

Da  Ne

Ugovorni autoriteti mogu da dodele ugovore na osnovu početnih tendera bez pregovora

Da  Ne

**IV.1.4) Minimalan broj kandidata koji će biti pozvani da predaju početne tendere je:**

**IV.1.5) Informacije o elektroničkoj aukciji**

Elektronička aukcija se primenjuje: Po  Jo

Dodatne informacije o elektroničkoj aukciji:

## IV.2) KRITERIJUMI ZA DODELU

<input checked="" type="checkbox"/> Najniža cena <i>ili</i> <input type="checkbox"/> Ekonomski najpovoljniji tender u smislu
<input type="text"/>

## IV.3) ADMINISTRATIVNE INFORMACIJE

<b>IV.3.1) Prethodne publikacije koje se tiču istog ugovora</b> Da <input type="checkbox"/> Ne <input checked="" type="checkbox"/>
<i>Ako da,</i> Prethodno obaveštenje o nameri od Druge ranije objave ( <i>ako je primjenjivo</i> ) od od
<b>Dokumenta se plaćaju</b> Da <input type="checkbox"/> Ne <input checked="" type="checkbox"/>
<i>Ako je da, cena</i> EUR Uslovi i metoda plaćanja:
<b>IV.3.2) Vremenski rok za prijem tendera ili zahteva za učešće</b> Datum <b>08.12.2020</b> vreme: <b>14:00:00</b> mesto: <b>Na platformi sistema enabavke.</b>
<b>IV.3.3) Vremenski rok za prijem tendera /zahteva za učešće je skraćen</b> Da <input checked="" type="checkbox"/> Ne <input type="checkbox"/>
Ako je odgovor da, navedite razloge <b>Ponuđač mora da obezbedi sertifikat za vertikalnu signalnu foliju prema standardu EN 12899-1007 klase RA1 Buduci da smo na kraju građevinske sezone, gde čekamo da kiše počnu, moramo ubrzati postupak nabavke za ovu aktivnost, pa moramo što pre dovršiti tenderske procedure u tenderskim postupcima kako bismo postigli projekat.</b>
<b>IV.3.4 ) Da li je potrebna garancija tendera</b> Da <input checked="" type="checkbox"/> Ne <input type="checkbox"/>
Ako je odgovor da, iznos garancije tendera <b>14500,00</b> Validnost garancije tendera u danima <b>90</b> ili mesecima
<b>IV.3.5) Period validnosti tendera</b> Do datuma: <i>ili</i> Trajanje u danima <b>60</b> ili mesecima

#### **IV.3.6) Sastanak otvaranja tendera**

Datum: **08.12.2020**    vreme: **14:00:00**    mesto: **Ulica OVK (bivša zgrada Bankosa) 1. sprat Đakovica**

### **DEO V: ODGOVARAJUĆE INFORMACIJE**

#### **V.1 ŽALBE**

**Svaka zainteresovana strana može da uloži žalbu ugovornom autoritetu, na osnovu člana 108/A Zakona br.04/L-042 o javnim nabavkama Republike Kosova, izmenjen i dopunjen Zakonom br.04/L-237, Zakonom br. 05/L-068 i Zakonom br. 05/L-092 na navedenoj adresi u delu I ovog obaveštenja o ugovoru.**

#### **V.2) DODATNE INFORMACIJE**

**Ekonomski operater imaće pravo da preda tender, zahtev za učešće i druga potrebna dokumenta ili dosijee koji se dozvoljavaju tokom vršenja aktivnosti nabavke na albanskom, srpskom ili engleskom jeziku.**

*Dodaj ostale informacije: :[kao što je pred-konferencija, poseta radionicama, itd.]*